

La Hala'ha DE LA SEMAINE

QUE FAIT-ON À POURIM ?

Cette année, Pourim tombe le mardi 7 mars 2023.

Lundi 6 mars 2023, on jeûne du matin au soir (de 5h 38 à 19h 02 horaires pour Marseille), c'est le jeûne d'Esther. Le matin, on récite les Sel'hot et la prière «Avinou Malkenou». Avant l'office de Min'ha, l'après-midi, on donne trois pièces de cinquante centimes d'euro à la Tsedaka (charité) en souvenir de l'offrande des trois demi-sicles pour la construction et l'entretien du Temple. Dans la Amida, on rajoute la prière «Anéno».

Lundi 6 mars, après la prière du soir, on écoute attentivement chaque mot de la Méguila, le rouleau d'Esther.

Pourim, les enfants se déguisent dans l'esprit de la fête en évitant de se déguiser en «méchant».

Mardi matin 7 mars, ou éventuellement plus tard dans la journée :

(1) on écoute à nouveau chaque mot de la lecture de la Méguila.

(2) ce n'est qu'après avoir écouté la Méguila qu'on peut procéder aux autres Mitsvot de Pourim : on offre au moins deux mets comestibles à un ami, en passant par un intermédiaire : un homme à un homme, et une femme à une femme : ce sont les «Michloa'h Manot» ;

(3) on donne au moins une pièce à deux pauvres pour leur permettre de célébrer la fête, c'est : «Matanot Laévyonim».

(4) mardi après-midi, on se réunit pour prendre part au festin de Pourim dans la joie.

Mercredi 8 mars, c'est Chouchane Pourim, le Pourim des «villes fortifiées» dont Jérusalem. On ne récite pas les prières de supplication, Ta'hanoune, et on partage la joie du peuple juif où qu'il se trouve.

F. L. .



Bénéficiez de **15% de remise**
+ d'une **deuxième paire offerte**
avec le code "LA SIDRA"

**VOTRE OPTICIEN
A PLEINE VUE**

Nos opticiens vous reçoivent dans les 4 boutiques A PLEINE VUE
37 Avenue Jules Cantini ② / 35 Avenue du Prado ③
56 rue de Rome ① / 13 Avenue Maréchal Foch ④



PSE MultiServices UNE IDÉE, UN PROJET À DÉVELOPPER?
CONTACTEZ-NOUS !
pse-multiservices.com

DÉVELOPPEMENT DE PROJETS DE A à Z !

DÉPANNAGES, RÉPARATIONS, INSTALLATIONS OU TRAVAUX À RÉALISER ?

Marteau & Cie
CONTACTEZ-NOUS !
06 64 69 24 40



ENSEMBLE PRÉPARONS LEUR AVENIR

4000 enfants ont déjà rejoint l'école juive grâce à notre association

ASSOCIATION CHOISIR L'ÉCOLE JUIVE

➔ ACCOMPAGNEMENT
➔ CONSEILS
➔ BOURSES

PARTENARIAT AVEC 90% DES ÉCOLES JUIVES DE FRANCE

CHOISIR L'ÉCOLE JUIVE

CHOISIR L'ÉCOLE JUIVE
CHOISIRLECOLEJUIVE.COM

07 69 43 49 25

Ministry of Diaspora Affairs
LAMORIM UNITED
YAEL

Si vous souhaitez dédier la "Sidra de la Semaine" à la mémoire d'un défunt ou passer une annonce publicitaire, contactez-nous au 06 52 23 77 41

Attention : ce feuillet ne peut pas être transporté dans le domaine public pendant le Chabbat

La Sidra DE LA SEMAINE

22^{ème}
année

TÉTSAVÉ - ZAHOR

Adapté d'un discours du Rabbi de Loubavitch

Tetsavé : Aharon

«Moché est vrai et sa Torah est vérité» (Talmud Baba Batra 74a)

«Sois parmi les disciples d'Aharon : celui qui aime la paix, poursuit la paix, aime les créatures de D.ieu et les rapproche de la Torah» (Maximes de nos Pères 1 : 12).

L'histoire de la génération formatrice du peuple juif trace le portrait de Moché comme l'incarnation parfaite du chef d'Israël. C'est lui qui sort les Enfants d'Israël d'Égypte. C'est lui qui reçoit la Torah de D.ieu et l'enseigne au peuple, etc. Mais une lecture plus attentive du récit de la Torah révèle que la conduite d'Israël devait être le résultat d'un double effort: toujours présent aux côtés de Moché est son frère aîné, Aharon.

Quand Moché affronte le Pharaon, c'est avec Aharon, qui joue un rôle majeur dans l'accomplissement des miracles et des plaies qui le forceront à libérer les Juifs.

Quand D.ieu ordonne Sa première Mitsva au Peuple Juif, elle est adressée à Moché et Aharon. Quand le peuple se plaint, c'est à Moché et Aharon qu'il adresse ses réclama-tions; quand Kora'h défie Moché, c'est également une rébellion (et en fait essentiellement) contre la place.

Ce qui est frappant à propos du duo Moché/Aharon est qu'Aharon n'entre pas dans le moule habituel du "bras droit" ou du "second". Il n'existe pas non plus une claire distinction des tâches réparties entre les deux frères. S'il est vrai que Moché paraît la figure dominante du récit, Aharon est un partenaire à part entière des événements et des entreprises qui transforment un clan d'esclaves libérés en Peuple de D.ieu. Tout se passe comme si Moché ne pouvait rien accomplir sans Aharon et ce dernier, quant à lui, paraît dépendant de Moché dans l'accomplissement de son rôle.

La construction et le service dans le Tabernacle nous en offrent un exemple. Dans la Paracha Tetsavé, nous lisons la façon dont D.ieu assigne à Aharon et à ses fils la responsabilité de conduire le service dans le Tabernacle : ils doivent représenter le Peuple dans les tentatives pour s'approcher de D.ieu en Lui offrant des sacrifices et en accomplissant les autres services du Sanctuaire. Il semblerait que cela désigne le Sanctuaire comme étant le domaine d'Aharon. Et pourtant, comme cela a été mentionné plus haut, c'est Moché qui doit construire le Tabernacle. Et c'est Moché qui doit initier Aharon à la prêtrise.

suite p. 2



HORAIRE D'ENTRÉE & SORTIE DE
CHABBAT
TÉTSAVÉ - ZAHOR

MARSEILLE
Entrée ven : 18h11
Sortie : 19h13

A partir du dim 26 fev Pose des Téflines : 6h29 Heure limite du Chema : 10h033 Chekia : 18h23 Kidouch Levana : 28 fev - 7 mar

La Sidra de la Semaine (tirée à 2000 exemplaires) est une publication hebdomadaire éditée par " Habad Loubavitch Marseille " | Directeur : Rav Yossef Its'hak Labkowski

Edito

Que notre joie grandisse !

« Servir D.ieu avec joie » est un impératif éternel de la tradition juive. Il apparaît avec un nouvel éclat lorsque revient le mois d'Adar. Certes, ce dernier est le mois de Pourim dont on aura l'occasion de redire la grandeur et la spécificité. Mais, sans même attendre que la fête parvienne jusqu'à nous, la joie s'impose déjà comme par elle-même : « Quand entre Adar », disent nos sages, « on augmente la joie ! »

C'est ici que se pose la question : pourquoi la joie ? Si l'on raisonne humainement, on a tendance à se dire qu'un tel sentiment doit être motivé. Evidemment, sa cause peut être multiple, on est joyeux d'un succès, quel qu'en soit le domaine, ou d'une avancée, quel qu'en soit le sujet, et cette joie peut être plus ou moins légitime mais il suffit qu'elle le soit aux yeux de celui qui la ressent. Ici, tout est différent. Nul besoin de raison ni d'explication, même à titre personnel et intérieur. Elle est là et nous avons pour tâche de nous en saisir !

L'enjeu est loin d'être neutre. Nous vivons sans doute des temps contrastés et certains se prennent à évoquer avec nostalgie l'époque d'un bonheur enfui. Pour la pensée juive, une telle attitude ne peut pas être adoptée. Car chaque jour apporte sa nouveauté propre et chacun permet un nouvel espoir pour poursuivre la construction de demain. En fait, comme il nous est enseigné : « la joie brise les barrières. » A celui qui se voyait arrêté sur le chemin qu'il avait entrepris de tracer, la joie permet le dépassement. A l'inverse, oublier cette puissance, c'est faire le jeu de l'immobilisme voire de la régression.

Le mot est connu : quand des soldats partent au combat, ils le font avec un chant de joie et cette joie-même contribue à leur victoire. D'une certaine manière, nous sommes tous engagés dans un combat, bien pacifique celui-là ; ce combat est celui, spirituel, de l'élevation du monde qui nous entoure. Le faire sortir de sa grossièreté matérielle, lui donner à voir ce qui le dépasse, le Divin, c'est là notre tâche. Parfois, la lutte est rude car l'objectif incommode bien des porteurs de certitudes. Alors la joie nous entraîne et nous savons que la victoire est au bout de notre effort.

Voici Adar et la joie est décidément présente. A nous de nous en emparer et de la fixer en nous, dans notre entourage, dans notre monde. A nous d'en faire l'usage infini pour lequel elle fut conçue. A nous de vivre et faire vivre par elle, pour un monde de joie !

par 'Haïm Chnéor Nisenbaum



HABAD LOUBAVITCH MARSEILLE

-Rav Yossef Its'hak Labkowski-

Si vous souhaitez dédier la "Sidra de la Semaine" à la mémoire d'un défunt ou passer une annonce publicitaire, contactez Rav Yossef Elgrishi au 06 52 23 77 41

Pendant sept jours, Moché doit servir de Cohen (assumant en effet le rôle d'Aharon), offrant les sacrifices apportés par Aharon et ses fils. Le Tabernacle sera de fait le domaine d'Aharon, après les sept jours d'initiation. Seuls lui et ses fils pourront y accomplir le service, mais c'est un domaine qu'ils ne peuvent atteindre qu'en conjonction avec Moché.

Le baiser

Les versets qui ouvrent notre Paracha offrent un exemple frappant de l'interchangeabilité des rôles de Moché et d'Aharon.

«Et toi (dit D.ieu à Moché) tu commanderas aux enfants d'Israël qu'ils t'apportent de l'huile d'olive pure écrasée pour que la lumière s'élevé de la lampe qui brûlera toujours».

«Dans la Tente d'Assignment, en dehors du Paro'het qui se trouve devant le Témoignage, Aharon et ses fils l'ordonneront du soir au matin devant D.ieu».

La tâche d'allumer la Menorah revenait à Aharon et à ses fils; et pourtant l'huile pour l'allumer devait être apportée à Moché.

En fait, c'est dans ces deux versets que réside la clé pour comprendre le partenariat de Moché et d'Aharon dans la direction d'Israël.

Dans Chemot 4: 27, la Torah décrit une rencontre émouvante des deux frères au pied du Mont Sinaï. Soixante ans

plus tôt, jeune homme de vingt ans, Moché avait fui l'Egypte; maintenant, le berger de 80 ans était sur le chemin de retour de l'Egypte, missionné par D.ieu pour libérer son peuple de l'esclavage.

Et D.ieu dit à Aharon: «va dans le désert à la rencontre de Moché». Et il y alla et le rencontra au pied de la montagne de D.ieu et il l'embrassa.

Le Midrach décrit de façon plus profonde le baiser des frères:

C'est à cela que se réfère le verset (Psaumes 85 : 11) quand il dit «la bienveillance et la vérité se sont rencontrées, la droiture et la paix se sont embrassées». La bienveillance, c'est Aharon, la vérité, c'est Moché. La droiture, c'est Moché, la paix, c'est Aharon. Moché et Aharon avaient la tâche de créer un peuple qui allait servir comme «lumière de D.ieu pour les nations», qui allait disséminer la sagesse et la volonté de D.ieu, Sa création. C'est une tâche qui est, par définition, impossible: D.ieu est infini, parfait et absolu; le monde qu'Il a créé est fini, toujours insatisfait et terriblement instable. Et pourtant, le Juif doit et peut dépasser ce paradoxe, il fait de sa vie un ensemble d'absolus divins basés sur un monde temporel.

Les deux aspects de ce paradoxe s'expriment dans les versets cités ci-dessus du commencement de Tetsavé: le peuple d'Israël est appelé pour "élever une lampe qui brûle sans fin", une

lampe éternelle et immuable; et pourtant cette lampe doit brûler et jeter sa lumière «du soir au matin», au sein même des conditions toujours changeantes du monde temporel dans lequel alternent, se mélangent et se supplémentent la lumière et l'obscurité.

C'est ici que se trouvent délimitées les fonctions respectives de Moché et d'Aharon: Moché est la source de "l'huile pure" qui nourrit "la lampe éternelle", Aharon est celui qui introduit la lumière dans la réalité "du soir jusqu'au matin".

Forger une nation qui dépassera ce paradoxe requiert "des représentants" des diverses forces divines en jeu: d'un côté, les attributs divins de "vérité" et de "justice" d'où émergent la perfection et l'immuabilité de la Torah de D.ieu; de l'autre, les attributs divins de "paix" et de "bienveillance" d'où jaillissent la diversité et la subjectivité de la création de D.ieu.

Moché, Maître de la Torah et rapporteur de la sagesse et de la volonté divines, est la représentation absolue de la perfection et de la vérité. Aharon qui figure l'effort humain pour servir D.ieu en élevant jusqu'à Lui les matériaux de Sa création est le véhicule de la bienveillance et de la paix. Ensemble, ils font le pont entre le Créateur et Sa création et conduisent Israël,.

Etude du RAMBAM

DIMANCHE 26 FÉVRIER – 5 ADAR

Mitsva positive n° 245: Il s'agit du commandement qui nous a été enjoint en ce qui concerne la loi de l'achat et de la vente: c'est-à-dire de quelle manière se pratiquent une acquisition et une vente entre les vendeurs et les acheteurs.

LUNDI 27 FÉVRIER – 6 ADAR

Mitsva positive n° 232: C'est le commandement qui nous a été ordonné en ce qui concerne la loi de l'esclave hébreu.

Mitsva négative n° 258: Il nous est interdit de vendre un esclave hébreu de la même manière qu'un esclave cananéen, à savoir de l'amener au marché pour être vendu aux enchères publiques.

Mitsva négative n° 259: Il nous est interdit de faire exécuter par un esclave hébreu des tâches qui ne nous sont pas nécessaires, que l'on appelle «travaux rigoureux».

Mitsva négative n° 257: Il nous est interdit d'imposer à un esclave hébreu des tâches dégradantes, comme on en exigerait d'un esclave cananéen.

Mitsva négative n° 260: C'est l'interdiction qui nous a été faite de tolérer qu'un non-juif, qui vit dans notre pays, traite avec rigueur un esclave hébreu qui s'est vendu à lui.

MARDI 28 FÉVRIER – 7 ADAR

Mitsva positive n° 196: Il s'agit du commandement qui nous a été enjoint de faire des présents à l'esclave hébreu et de l'aider au moment de sa libération, de manière qu'il ne parte pas les mains vides.

Mitsva négative n° 233: Il nous est interdit de renvoyer les mains vides un esclave hébreu, lorsque nous le libérons, après qu'il nous a servi pendant six ans.

Mitsva positive n° 234: C'est le commandement nous incombant en ce qui concerne le rachat de la servante juive.

Mitsva positive n° 233: C'est le commandement qui nous incombe et selon lequel l'esclave juive doit être épousée par son maître soit par le fils de ce dernier.

Mitsva négative n° 261: Il est interdit, à celui qui a fait l'acquisition d'une

servante juive, de la vendre à autrui.

MERCREDI 1ER MARS – 8 ADAR

Mitsva positive n° 235: Il s'agit du commandement qui nous a été enjoint au sujet de l'esclave cananéen, consistant en ce qu'il reste toujours un esclave et ne soit pas affranchi à moins que son maître lui fasse perdre un œil ou une dent ou, en accord avec l'interprétation traditionnelle, un autre membre qui ne peut lui être restitué.

Mitsva négative n° 254: C'est l'interdiction qui nous a été faite de livrer à son maître un esclave enfui de l'étranger qui s'est échappé vers le pays d'Israël, même si son maître est juif. En effet, puisqu'il s'est enfui depuis l'étranger au pays d'Israël, on ne le livre pas à ce dernier qui, au contraire, doit l'affranchir en échange d'une reconnaissance de dette écrite de sa part.

Mitsva négative n° 255: Il nous est interdit d'offenser cet esclave qui s'est réfugié chez nous.

JEUDI 2 MARS – 9 ADAR

Mitsva positive n° 243: Il s'agit du commandement qui nous a été enjoint au sujet de la loi d'un gardien rétribué ou d'un locataire, qui sont soumis à la même règle.

Vendredi 3 mars – 10 Adar

Mitsva positive n° 200: Il s'agit du commandement nous enjoignant de remettre son dû au salarié le jour même et de ne pas retarder cela à un autre jour.

Mitsva négative n° 238: C'est l'interdiction qui nous a été faite de léser un ouvrier en différant le paiement de son salaire.

SAMEDI 4 MARS – 11 ADAR

Mitsva positive n° 201: Il s'agit du commandement nous incombant d'autoriser le salarié à consommer, après avoir terminé son travail, des produits dont il s'occupe, à condition que ces produits adhèrent à la terre.

LE PARACHUTISTE

Il y a quelques mois, j'ai été invité par un habitant du Kibboutz Alonim à célébrer le «Pidyone Habène», le rachat de son fils premier-né. Après avoir pris tous les renseignements nécessaires au regard de la Hala'ha, je suis arrivé à l'heure dite. Un autre Cohen se trouvait déjà sur place; le corps recouvert de tatouages, il expliqua: «Ces dessins, c'est un souvenir de mon séjour à Goa, en Inde. D.ieu merci, par la suite j'ai eu la chance de faire la connaissance de Rav Doudou Lider, l'émissaire du Rabbi à Melbourne. Grâce à lui, je me suis renforcé dans mon judaïsme et maintenant, je mets les Téfilines chaque jour!» Le père de l'enfant avait préparé un petit déjeuner lacté pour ses invités, afin d'éviter tout problème de cacherout. Je lui avais demandé auparavant de m'acheter du pain dans la fameuse boulangerie cachère Angels afin que je puisse prendre un repas à base de pain, comme il est de coutume pour un Pidyone Habène.

Ensuite arriva un Kibboutznik typique: une queue de cheval avec un bandana, un short et des sandales. De fait, c'était le grand-père du bébé. Son fils me fit faire sa connaissance.

- Enchanté! Mazal Tov! Je m'appelle Menaché! déclarai-je en lui serrant la main.

- Et moi, c'est Amir. Vous savez, moi, je suis plutôt opposé à toutes ces choses-

ÉTINCELLES DE MACHIA'H

Le temps du rire

En référence à la venue de Machia'h, les Psaumes (126: 2) annoncent: "Notre bouche se remplira de rire". Si ce verset décrit parfaitement la joie qui s'emparera de nous en ce nouveau temps, il n'en reste pas moins qu'une question se pose. En effet, dans la mesure où la venue de Machia'h s'accompagnera d'une intense révélation de la Lumière Divine, littéralement sans précédent, quelle importance peut avoir le fait que "notre bouche s'emplira de rire"? L'idée est, au contraire, essentielle. A ce moment, la joie et le plaisir de D.ieu se révéleront, ils seront la conséquence de l'accomplissement par les Juifs du service divin. C'est cette joie-là qui, justement, s'exprimera. Ainsi, le mot "vie" en hébreu a pour valeur numérique 414. C'est aussi celle de l'expression "Lumière infinie". Cette identité souligne la vraie raison de ce "rire": le plus grand plaisir de D.ieu.

(d'après Séfer Hamaamarim 5700, p. 68 et Likouteï Torah, Bamidbar, p. 19d)

là... (faisant allusion à l'«étrange» volonté de son fils de pratiquer une cérémonie religieuse traditionnelle: lui, bien sûr, était libéré de ces pratiques d'un autre âge...) Je répondis que cette remarque était stimulante et remarquai: «En tant qu'ancien footballeur, je sais que personne ne donne un coup de pied en l'air s'il n'y a pas quelqu'un en face...»

A cet instant précis, je me suis souvenu d'une lettre du Rabbi que j'avais lue une fois dans le magazine Kfar Chabad. Le Rabbi écrivait en 1969 à un capitaine des parachutistes: il lui adressait sa bénédiction et soulignait l'importance de sa responsabilité car il devait montrer l'exemple aux soldats qu'il entraînait. En effet, les soldats observent l'attitude de leur capitaine même dans les situations qui ne sont pas du domaine des relations de supérieur à simple soldat. Ce qui explique que sa responsabilité est double... A la fin de sa lettre, le Rabbi ajoutait que – en accord avec la parole du Baal Chem Tov: «De chaque chose qu'on voit ou qu'on entend, on doit prendre un enseignement dans sa façon de servir D.ieu – ce qu'on doit apprendre du parachutisme, c'est que l'opposition est la condition du succès...»

Le Rabbi n'avait pas besoin d'élaborer sur ce sujet puisque chaque parachutiste apprend dès le début de son entraînement que, s'il n'y a pas une force qui s'oppose à lui, il ne peut arriver à terre entier – que D.ieu préserve! Il ne fallait donc pas craindre l'opposition, conclusais-je en souriant.

Ensuite, avant de procéder à la cérémonie – dans la cour de la maison, j'ai expliqué brièvement le sens du Pidyone Habène.

Je suis retourné dans la maison pour me laver les mains rituellement et je m'aperçus que le grand-père de l'enfant se trouvait à côté de moi. Je lui demandai gentiment:

«Alors, il y a eu de l'opposition?» et il répondit sur le même ton: «Non, pas d'opposition».

Il disparut et n'assistait pas au petit déjeuner qu'avait préparé

son fils car il avait sans doute honte de lui-même...

Le Yom Kippour suivant, le Cohen du Kibboutz est arrivé dans notre synagogue et je lui racontai ma rencontre avec le grand-père de l'enfant.

Le Cohen remarqua: «Tu ne t'imagines pas à quel point tu as fait mouche! Cet homme est un ancien parachutiste! Tu l'as touché au plus profond de lui-même!»

Menaché Althaus
Kfar Chabad n°1316

Traduit par Feiga Lubecki

השיחת השבוע מוקדשת

לע"נ

Reb ITSHAK ע"ה

Ben

Reb YOSSEF ש'י

CHALEM

השיחת השבוע מוקדשת

להצלחת האישה

נחמה דבורה שתחי'

בת יוכבד שפרה

ולכל משפחתה



ACTIVEIMMO

**GESTION
TRANSACTION - LOCATION**

tel. 04.91.66.37.82 Fax 04.91.66.89.43

e.mail : active.immo@wanadoo.fr

5, bd Louis Salvator 13006 MARSEILLE